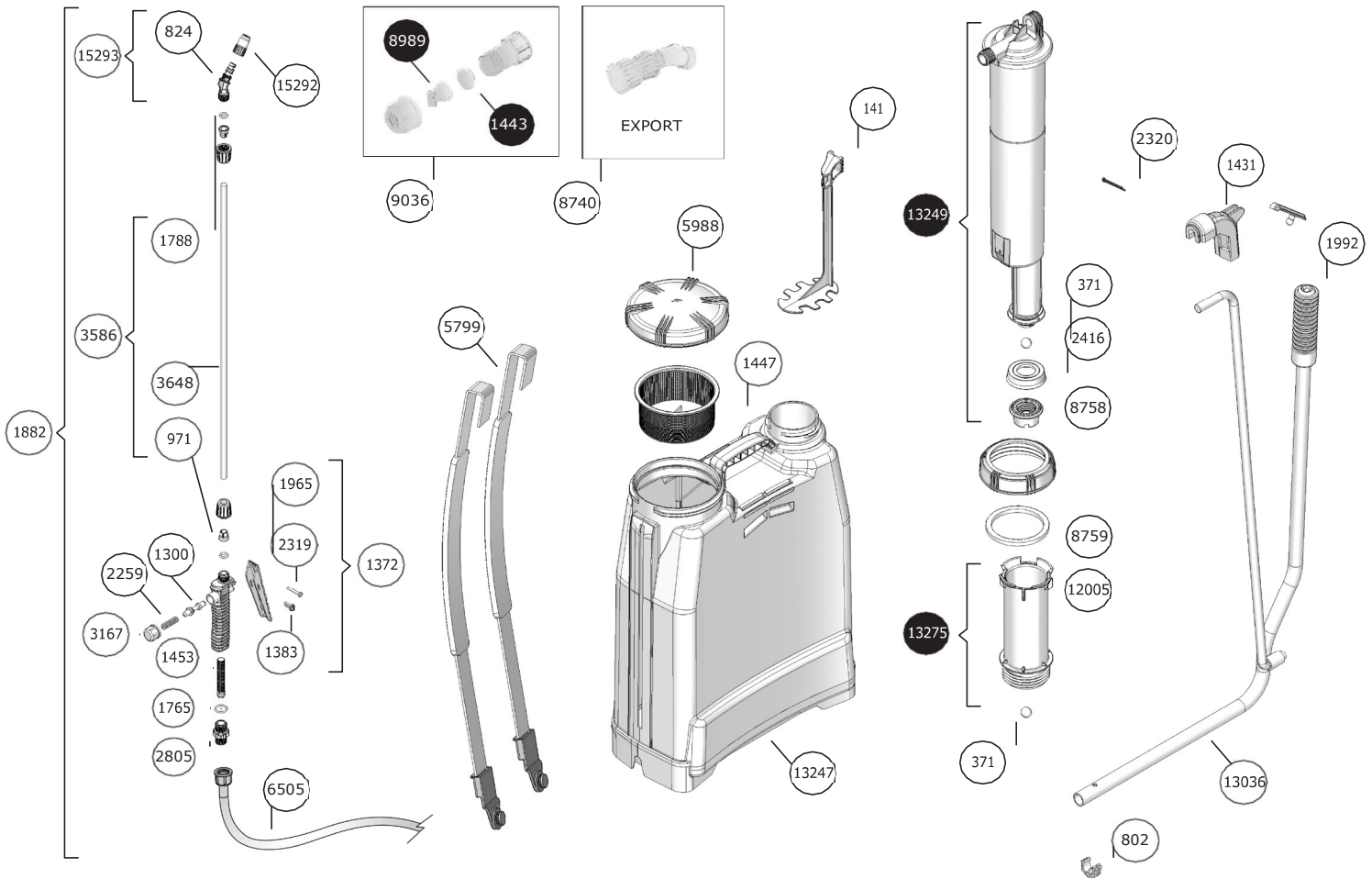




PULMIC®

TAKE CONTROL



Victus-Emak Sp. z o.o.
61-619 Poznań; ul. Karpia 37
tel. 61 823 83 69
biuro@victus.pl
www.victus.pl

PULMIC RAPTOR 16 ADVANCE

Cod.	English	Español	Polski
141	Agitator	Agitador	Mieszadło
371	Stainless-steel ball	Bola inox.	Kulka stal inox.
802	Lever clip	Clip palanca	Klips dźwigni
824	Elbow with toric	Codo con tórica	Kolanko z o-ringiem
971	Ø10 cone	Cono Ø10	Stożek Ø10
1300	Handle axis with o-rings	Eje empuñadura con juntas	Trzon uchwytu z łączeniami
1383	Lever fixer for handle	Fijador de maneta	Mocowanie dźwigni
1431	Rod fixer	Fijador biela	Mocownik cięgna dźwigni
1443	Filter	Filtro	Filtr
1447	Tank filter	Filtro del depósito	Filtr zbiornika
1453	Handle filter	Filtro de la empuñadura	Filtr trzonu uchwytu
1765	O-rings (18x2,5)	Juntas tóricas (18x2.5)	Uszczelki O-ring (18x2.5)
1788	O-ring (9,13x2,62)	Junta tórica (9,13x2,62)	Uszczelka O-ring (9,13x2,62)
1882	Complete lance	Lanza completa	Kompletna Lanca
1965	Handle lever	Maneta empuñadura	Dźwignia uchwytu
1992	Lever handle	Mango palanca	Rączka dźwigni
2259	Spring handle	Muelle empuñadura	Sprężyna uchwytu
2319	Pin hand lever	Pasador maneta	Sworzeń dźwigni
2320	Cotter pin 2,5x25	Pasador 2,5x25	Sworzeń 2,5x25
2416	Synthetic seal PRODUR	Piston sintético PRODUR	Tłok syntetyczny PRODUR
2805	Racor handle	Racord empuñadura	Złączka mocowania uchwytu
3167	Cap with toric	Tapón con tórica	Korek z uszczelką
3586	Fiber tube with nuts Ø10	Tubo con tuercas Ø10	Rurka z nakrętkami Ø10
3648	Conical nut	Tuerca cónica	Nakrętka stożkowa
5799	Strap with hook	Correa con enganche	Pas z zaczepem
5988	Tank top 16 L	Tapa depósito 16 L	Pokrywka zbiornika 16 L
6505	Complete hose	Manguera completa	Kompletny Wąż
8740	Elbow with 4 outlet nozzle	Codo con boquilla de 4 salidas	Kolanko z dyszą 4-strumieniową
8758	Chamber valve	Válvula cámara	Zawór komory
8759	Guide nut	Tuerca guía	Nakrętka prostokątna
8989	Herbicide nozzle	Boquilla herbicida	Dysza herbicydowa
9036	Herbicide GA nozzle kit	Conjunto boquilla herbicida G.A.	Zestaw do dyszy herbicydowej G.A.
12005	Felt washer	Arandela fieltro	Podkładka zabezpieczająca
13036	Complete lever	Palanca completa	Kompletna dźwignia
13247	16 L tank	Depósito de 16 L	Zbiornik 16 L
13249	Chamber complete	Calderín completo	Kompletna pompa
13275	Complete cylinder	Cilindro completo	Kompletny cylinder
15292	Red adjustable nozzle	Boquilla regulable roja	Dysza regulowana czerwona
15293	Codo con Boquilla regulable	Codo con Boquilla regulable	Kolanko z regulowaną dyszą

1. WSTĘP I OPIS ZASTOSOWAŃ

Przed rozpoczęciem użytkowania opryskiwacza należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi, zwracając szczególną uwagę na zalecenia dotyczące jego konserwacji oraz użytkowania, aby zapewnić prawidłową pracę oraz żywotność narzędzia.

Firma zastrzega sobie prawo do zmiany części składowych produktu bez uprzedzenia, jak również jego właściwości technicznych. Roszczenia sformułowane na podstawie danych oraz informacji zawartych w niniejszej instrukcji będą uznane za bezpodstawne.

Instrukcja oryginalna została sporządzona w języku hiszpańskim. W przypadku konfliktu lub sprzeczności pomiędzy innymi wersjami językowymi, ma ona charakter nadrzędny.

Niniejszy opryskiwacz został specjalnie zaprojektowany do stosowania z produktami fitosanitarnymi, takimi jak środki grzybobójcze, owadobójcze lub chwastobójcze. Może być stosowany zarówno w ogrodnictwie jak i w małych gospodarstwach rolnych. W żadnym wypadku nie może być stosowany do rozpylania produktów łatwopalnych lub przemysłowych, takich jak rozpuszczalniki, zasady lub kwasy.

2. ELEMENTY SKŁADOWE I URUCHAMIANIE

Film przedstawiający sposób uruchomienia produktu dostępny za pośrednictwem linku bądź kodu QR.

3. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

1. Aby uniknąć styczności jakiegokolwiek części ciała ze środkami ochrony roślin, należy stosować odpowiedni sprzęt ochronny.
2. Należy przeczytać i stosować się do instrukcji umieszczonych na etykiecie produktu fitosanitarnego, a także używać odpowiednich przyborów do przygotowywania i mieszania środka. Po jego przygotowaniu należy niezwłocznie umyć ręce oraz twarz, aby uniknąć spożycia produktu. Podczas przygotowania i stosowania produktu zabrania się jeść, pić oraz palić. Należy zawsze przestrzegać zaleceń i dawek podanych na etykietach stosowanych produktów.
3. Pojemniki puste lub zawierające pozostałości produktu należy w odpowiedni sposób usunąć.
4. Nie używać opryskiwacza w kierunku ludzi, zwierząt oraz na instalacje elektryczne. Unikać znoszenia na sąsiednie grunty i uprawy, a także do fontann, rzek i stawów. Nie stosować podczas silnego wiatru.
5. Nie należy używać materiałów łatwopalnych ani zapalnych, przyspieszających spalanie.
6. Nie używać płynów o temperaturze powyżej 40°.

4. CERTYFIKAT CE

Zgodnie z postanowieniami Dyrektywy Maszynowej (89/392/EWG, 91/368/EWG) oraz Ustawy Przemysłowej 21/1992, producent oświadcza, że niniejsze urządzenie zostało zaprojektowane i przetestowane pod kątem zgodności z wymaganymi normami w kwestiach Zdrowia i Higieny.

Wszystkie materiały i komponenty przeszły odpowiednie testy jakościowe i nadają się do bezpiecznego montażu oraz uruchomienia urządzenia.



Walencja (Hiszpania), styczeń 2020.

5. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Po każdym użyciu narzędzia należy wypuścić powietrze ze zbiornika, opróżnić i wyczyścić poszczególne elementy opryskiwacza
2. W przypadku zatkania dyszy lub filtra dyszy należy je wyczyścić pod czystą wodą bez użycia metalowych przedmiotów, które mogłyby spowodować uszkodzenie
3. W przypadku zatkania uchwytu należy zdemontować uchwyt i wyczyścić jego filtr przy użyciu wody.
4. Opryskiwacz należy przechowywać pod przykryciem w celu uniknięcia ekstremalnych temperatur.

Film przedstawiający sposób konserwacji produktu dostępny za pośrednictwem linku bądź kodu QR.

6. TABELA PROBLEMÓW I ICH ROZWIĄZAŃ

Filmy przedstawiające podstawowe czynności naprawcze dostępne za pośrednictwem linku bądź kodu QR.

7. GWARANCJA

Niniejszy produkt objęty został 2-letnią gwarancją, za której początek uważa się datę dokonania zakupu przez użytkownika (okres minimalny określony przez prawo hiszpańskie), z wyjątkiem krajów, w których obowiązują szczególne warunki gwarancji. W razie wątpliwości proszę zapytać sprzedawcę.

Gwarancja nie będzie obowiązywać w następujących przypadkach:

- Niestosowania się do zaleceń niniejszej instrukcji
- Zużycie konwencjonalne (w tym baterii)
- Używanie niedozwolonych narzędzi pracy
- Zbyt silne użycie, nieprawidłowa obsługa, wypadek
- Użycie nieoryginalnych lub nieodpowiednich części zamiennych
- Stosowanie opryskiwacza z niedozwolonymi produktami
- Brak przeprowadzania niezbędnych prac konserwacyjnych

Każdy rodzaj gwarancji musi być rozpatrywany przez autoryzowanego sprzedawcę. Gwarancja będzie uznana wyłącznie za okazaniem ważnego paragonu lub faktury z określoną datą dokonania zakupu oraz wskazanym numerem seryjnym produktu (zdjęcie numeru seryjnego). Wykonanie usług gwarancyjnych nie przedłuża okresu obowiązywania gwarancji ani nie ustanawia rozpoczęcia nowego okresu gwarancyjnego. Jednocześnie zaleca się zarejestrowanie maszyny naciskając na poniższy link w celu dopełnienia warunków skorzystania z gwarancji. Dane gwarancyjne muszą pochodzić od użytkownika końcowego, a nie od sprzedawcy.

8. DANE TECHNICZNE

ES - Cantidad de producto para obtener una disolución al:

PL - Ilość produktu potrzebna do otrzymania roztworu:

1%	2%	3%	4%	5%
160 cc	320 cc	480 cc	640 cc	800 cc

Boquilla / Dysza	P (bar)	L/min	L/ha (2,5 km/h)	L/ha (3 km/h)
Amarillo Żółta (413)	1	0,57	124	103
	2	0,81	176	147
	3	0,99	216	180
Azul Niebieska (414)	1	0,85	185	154
	2	1,21	264	220
	3	1,48	322	269
Brown (415) Brązowa	1	1,3	283	236
	2	1,84	401	334
	3	2,25	490	409

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / CHARAKTERYSTYKA TECHNICZNA							
PULMIC RAPTOR 16 ADVANCE	Capacidad Pojemność	Código Kod	Presión max. Ciśnienie maks.	Peso neto Waga netto	Peso total Waga całkowita	Dimensiones Wymiary	Unidades/m ³ Jednostki/m ³
	16 L	13223 13224	4-6 bar 70-85 Psi	3,1 kg	3,72 kg 3,6 kg	435x185x620 mm 390x190x588 mm	20 23